

厄瓜多尔

山

2014-11-28



140182608-001 1/1 ②
厄瓜多尔 EDC
2014/11/28

公 证 书

中华人民共和国山东省利津县公证处



NOTARIA DÉCIMO SEPTIMA
Shyrs y Sudcial Esq.
Del Rocio Garcia C.

Dongying, 29 de octubre de 2014

PODER LEGAL

Nosotros, la empresa SHANDONG KERUI PETROLEUM EQUIPMENT CO., LTD, debidamente constituida bajo las leyes de la REPUBLICA POPULAR CHINA; domiciliada en No 233 Nan'er Road Dongying Shandong China, teléfono: 0086 5468179179 con página web: www.kerui.com; bajo pena de perjurio mediante esta carta nombramos a la Srta. Zhao Fengzhu pasaporte No G57285596 y al Sr. Wang Changwen con pasaporte No E05681548 como nuestros apoderados legales en la República del Ecuador.

Este poder autoriza a dichas personas, a cualquiera de ellas sin orden o restricción en particular, a suscribir cuanto documento fuere necesario en nombre de SHANDONG KERUI PETROLEUM EQUIPMENT CO., LTD. El rango del dicho poder está incluyendo pero no limitado a que el apoderado puede representar a la empresa SHANDONG KERUI PETROLEUM EQUIPMENT CO.;LTD. Negociar con todas las entidades públicas y/o empresas privadas; firmar los documentos y/o contratos relacionados con las actividades de ventas; hacer todos los trámites para sacar el visado de los personales y para contratar los empleados, etc.

Dicho poder solo es válido en Ecuador, el apoderado legal no puede transferir dicho poder a una tercera parte.

Este poder es válido desde el 5 de noviembre de 2014 hasta 4 de noviembre de 2015.

Atentamente,

Mr. Yang Xian
Presidente
Director de la junta de accionistas



[Handwritten signature] 2014. 11. 4


NOTARÍA DÉCIMO SÉPTIMA
Shyris y Suecia Esq.
[Handwritten signature]
Dra. Rocio Garcia C.

公 证 书

(2014) 利证外字 994 号

申请人：山东科瑞石油装备有限公司，住所：东营胜利工业园科三路。

法定代表人：杨宪，男，一九七四年八月一日出生，公民身份号码：370523197408010032，职务：董事长

公证事项：签名、印鉴

兹证明山东科瑞石油装备有限公司的法定代表人杨宪于二〇一四年十一月四日来到我处，在本公证员的面前确认，前面的 PODER LEGAL 上的签名、印鉴是其本人所为。

中华人民共和国山东省利津县公证处

公证员

二〇一四年十一月五日

11 210964


NOTARÍA DÉCIMO SEPTIMA
Shyris y Suecia/Esq.
Dra. Rocío García C.

Acta Notarial

(2014) Li Zheng Wai Zi No.994

Solicitante: Shandong Kerui Petroleum Equipment Co., Ltd.,
domicilio: Calle de Kesan, Jardín Industrial, Shengli, Dongying.

Representante legal: Yang Xian, sexo masculino, nacido el primero de agosto de 1974, número de Carnet de identidad: 370523197408010032, cargo: jefe del consejo de administración.

Materia: firma y sello

Por la presente doy fe de que Yang Xian, representante legal de Shandong Kerui Petroleum Equipment Co., Ltd., vino el día 4 de noviembre de 2014 a nuestra Notaría, ante yo, confirmó que la firma y el sello de la antecedente PODER LEGAL los habían hecho él mismo.

Notaría del Distrito de Lijin,

Provincia de Shandong,

la República Popular China

Notario: Zhao Youhua

Expedido el día 5 de noviembre de 2014

113416984


NOTARÍA DÉCIMO SÉPTIMA
Shyris y Suocla Esq.
Dra. Rocio Garcia C.

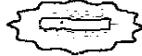
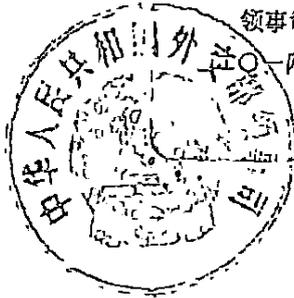
认字第140182608-001号

兹证明前面文书上公证处的印章和公证员赵友华的签名(印章)属实。

中华人民共和国外交部

领事司 一等秘书

二〇一四年十一月十三日



Signature of Zhao Youhua
3617233



REPÚBLICA DEL ECUADOR



Ministerio de Relaciones Exteriores y Movilidad Humana

OFICINA CONSULAR DEL ECUADOR EN BEIJING

LEGALIZACIÓN DE FIRMA N° 1379/2014

Quien suscribe MIGUEL VASCO VITERI, EMBAJADOR, CONSUL GENERAL DEL ECUADOR en la Ciudad de BEIJING, CHINA, certifica que la firma de YUYING PENG, 1ER SEC. DEP. LEGALIZACIONES CANCELLERIA CHINA que aparece en este documento original, es la misma que consta en los registros de este Consulado por lo tanto, certifica que es auténtica, a fin de que el indicado documento de fé pública en el Ecuador.

BEIJING, 20 de Noviembre del 2014

Signature of Miguel Vasco Viteri

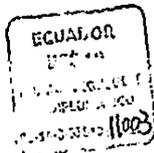
MIGUEL VASCO VITERI, EMBAJADOR, CONSUL GENERAL DEL ECUADOR

Arancel Consular: III 15.7

Valor: US \$ 10,00

NOTARIA DECIMO SEPTIMA DEL CANTÓN QUITO...
LA NOTARIA...
25 FEBRUARI 2015

LEG<<12>> <<BEIJING>> <<BJS10-11003>>



NOTARIA DÉCIMO SÉPTIMA
Shyris y Suecia Esq.

(La presente Autenticación no es en...
del presente documento, sobre cuyo texto...
responsabilidad alguna este Consulado).